

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 86 (1960)  
**Heft:** 22

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

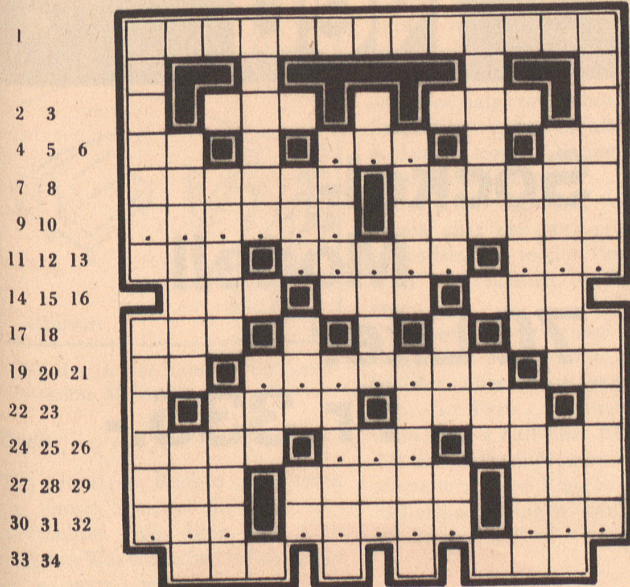
**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



**Rätsel  
Nr. 22**

1	3	5	7	9	12	14	17	19	22	24	26	28
2	4	6	8	10	13	15	18	20	23	25	27	29
				11		16		21				



Ein Zitat zum Pfingstfest!

**Waagrecht:** 1 seine Raupe lebt auf Brennnesseln; 2 Gepräge, Grundform; 3 feierliches Gedicht; 4 kurz für Nachschrift; 5 ???; 6 kurz für Landgericht; 7 ist von sprichwörtlichem Fleiß; 8 dafür können sich Phantasten begeistern; 9 ??????; 10 erwarb sich seinen Ruhm auf dem Cello; 11 war Dramatiker, Zeitgenosse und

Landsmann von Spitteler; 12 ?????; 13 ???; 14 seine Speiche steckt in keiner Nabe; 15 Farbe der Liebe; 16 Sportler kämpfen um ihn; 17 unbestimmter französischer Artikel; 18 eine Flußschleife kann sie begrenzen; 19 ist das chemische Zeichen für Natrium, und 21 waagrecht für Thallium; 20 ??????; 21 siehe 19 waagrecht; 22 ist von unterschiedlicher Größe für Sand oder Tee; 23 Gebirgsstaat der USA; 24 Eva grämte sich über seine Tat; 25 ???; 26 ansteckende Krankheit; 27 die Nibelungenkönige waren ihre Söhne; 28 gefährlich ist sie als Ueberträgerin von Pest, Typhus und Trichinen; 29 ihre Schwarte ist borstenbewachsen; 30 und 31 ??????; 32 ???; 33 ob ihn Poeten auch so viel besängen, wenn er statt aus einer, aus einem halben Dutzend Silben bestünde?; 34 nicht jede können Biologen in Varianten einteilen.

**Senkrecht:** 1 tobt verheerend über die Prärie; 2 in seiner Art Einziges, Seltenes; 3 komponierte die Oper «Die verkaufte Braut»; 4 Lebenshauch; 5 zwischen (französisch); 6 hat in der Toscana, und 24 senkrecht in Venetien städtische Einwohner; 7 Lehre von den Vorgängen der unbelebten Natur; 8 wird in irischen Brennereien produziert; 9 konnte sich bei Noah väterlichen Rat holen; 10 seine Heimat liegt in Westeuropa; 11 kurz für Rekrutenschule; 12 die alten Römer prägten ihn aus Silber; 13 wer ein unstetes Wanderleben führt, weiß es zu schätzen; 14 Flußname; 15 suchte durch Selbstsuggestion zu heilen und war ein französischer Zeitgenosse von Sebastian Kneipp; 16 Initialen für eine schweizerische Hochschule; 17 nicht jede ist durch Entwöhnungskuren zu heilen; 18 Automobilisten befahren ihn zwischen Altdorf und Interlaken; 19 die gute ist besser als der beste Rat; 20 Stammauswuchs; 21 Inn (rätomanisch); 22 ist die nördlichste und zweitgrößte der Zykladen; 23 guterzogene englische Kinder halten es nicht an Wände; 24 siehe 6 senkrecht; 25 kämpfte zu Pferd; 26 ist in Swifts Satire «Gullivers Reisen» ein Märchenland mit nur daumen-großen Bewohnern; 27 eine dicke schont unsere Nerven; 28 Auslegung, Bibel-erklärung; 29 will im Kaukasus hoch hinaus.

P. K.

Auflösung des letzten Kreuzworträtsels:

**Wirkliche Kraft macht keinen Lärm.** (Albert Schweitzer)

**Waagrecht:** 1 Fasan, 2 Verdi, 3 hl, 4 LU, 5 Krabbe, 6 Escher, 7 wirkliche, 8 Na, 9 A.T., 10 Kraft, 11 macht, 12 Unrat, 13 Irene, 14 Rötél (oe), 15 keinen, 16 Nana, 17 Uder, 18 Nut, 19 Lärm (ae), 20 Bar, 21 Zn, 22 Baribal, 23 kg, 24 Filou, 25 Idiot, 26 Rubens, 27 Serbin.

**Senkrecht:** 1 Konkurrenz, 2 Arno, 3 Unfug, 4 Shaw, 5 Aren, 6 ib., 7 Albi, 8 fatal, 9 Blei, 10 Britten, 11 Laon, 12 Lek, 13 Lazarus, 14 Lyra, 15 Ei, 16 Lei, 17 Kürbis (ue), 18 Schmied, 19 Made, 20 Elch, 21 Arien, 22 Lira, 23 Ruhe, 24 Cent, 25 Ob, 26 Ahne, 27 Aktie, 28 Rottenburg.

**Raucher-Freuden mit**

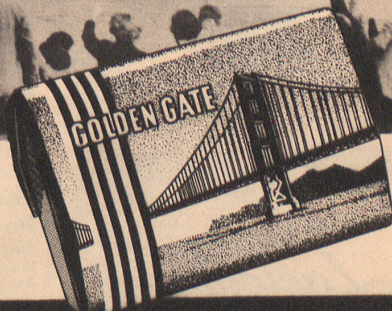
**GOLDEN GATE**



Zum vollendeten Genuß Ihrer Pfeife

**Golden Gate Tabak**

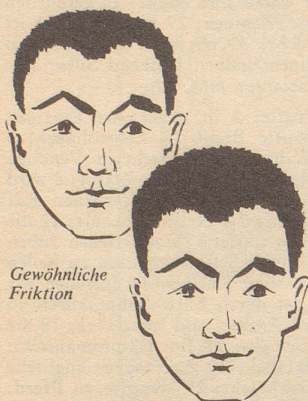
Stopfen Sie die nächste Pfeife mit Golden Gate Tabak und urteilen Sie selbst – wie überraschend ist die Milde der sorgfältig ausgewogenen Mischung, wie gut brennt Golden Gate, welch angenehmes Aroma! Kein Beißen, kein Kratzen im Hals, keinerlei Pfeifen-Beschwerden. Deshalb die ständig wachsende Nachfrage. Im praktischen Frischhalte-Beutel 45 g Fr. 1.70, Dose 200 g Fr. 7.—, Dose 300 g Fr. 10.50.



**GOLDEN GATE**



# Volles Haar schenkt Selbstvertrauen!



Friktion mit  
Jandary T31

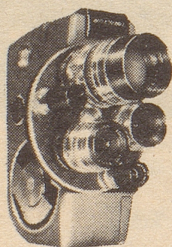
*Jandary* T31

Haarlotion mit neuartigem Volumeneffekt!

Schon eine einzige morgendliche Friktion mit Jandary T 31 (neue Formel mit Haarfestiger) lässt Ihre Frisur voller und schöner erscheinen. Jandary T 31 – vom Schweizerischen Coiffeurmeister-Verband empfohlen – ist das einzige Haarwasser mit der vollkommenen neuen Doppelwirkung: Hervorragende, pflegende Eigenschaften (16 verschiedene Pflanzenextrakte) sind dank dem neuen Wirkstoff T 31 mit einem überraschenden Volumeneffekt kombiniert, als hätten Sie mehr Haare auf dem Kopf, sodass Ihre Frisur viel besser, vorteilhafter wirkt und einwandfrei von früh bis spät sitzt. Machen Sie noch heute einen Versuch. Verlangen Sie deutlich Jandary T 31. Nur beim Coiffeur.

Ein Buch-  
geschenk? Dann eines der beliebten Humorbücher  
aus dem Nebelspalter-Verlag Rorschach

## NEUHEIT!



### «ARCO-8 SUPERMECHANICA»

Die 8-mm-Amateurkamera mit der Vielseitigkeit der Berufsapparate! (Auf engstem Raum!)

Ohne Zwischenhandel direkt vom Generalimporteur!

● 3 ultra-lichtstarke Objektive 1:1,4, 6,5, 13 und 38 mm ● Verst. Sektorenblende (6-stufig) ● Scharfeinstellung direkt durchs Objektiv  
● NEU! Vollautomatische, motorische Rückspulvorrichtung mit Einzelbildzählwerk (für Ueberblendungen!) ● NEU: Entspannung des Federwerkes ohne Filmtransport ● Belichtungsmesser eingebaut  
● Unvergleichlich helle, gekuppelte Sucher ● Filmzählwerk im Sucher eingebaut ● Gänge: 8, 16, 24, 32, 64 und Einzelbildschaltung  
● 3 Jahre Garantie bürgen für Spitzenqualität!

Dank unserer Verkaufsmethode: «Vom Generalvertreter direkt zum Käufer!» kostet diese Super-Hochleistungskamera (inkl. Handschlaufe)

NUR Fr. 1070.—

NEUHEIT: ARCO-8 TRIOMAT mit 3 Objektiven 1:1,8 (Belichtungsmesser mit verst. Sektorenblende gekuppelt!) (inkl. Handschlaufe)

Fr. 540.—

mit 3 Objektiven 1:1,4 Günstige Teilzahlung!

Fr. 670.—

Verlangen Sie Prospektmaterial bei BERTSCHI & VITALI, ZÜRICH 5  
ARCO-Alleinvertrieb/Generalvertretung, Luisenstr. 29 (beim Limmatplatz), Tel. (051) 42 98 44

Bei Rheuma hilft

**Mélabon**

besonders wirksam  
gut verträglich



*Lactoderma*

Baby besitzt die berühmte  
Pfirsichhaut

Die Haut der Erwachsenen ist abgehärtet - ganz anders als die zarte Kinderhaut! Darum können nur hochwertige.

seit Jahrzehnten bewährte Produkte zur Pflege verwendet werden. LACTODERMA-Puder ist ein vollkommen neutraler Puder, der keinerlei Haut-Reizungen verursachen kann.

### LACTODERMA-Puder

(unparfümiert oder parfümiert) in Fachgeschäften als Metall-Streudose mit Nachfüllbeutel oder Kartonstreudose erhältlich.

Gutschein für Waren  
im Wert von Fr. 2.-

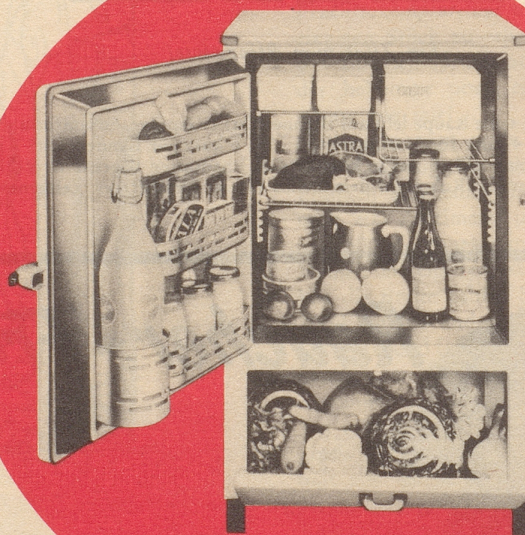
Gegen Einsendung von Fr. 1.- in Briefmarken (in verschlossenem Kuvert an Aspasia AG, Winterthur) erhalten Sie unser grosses Versuchsmuster-Sortiment LACTODERMA (Seife, Puder, Hautcrème, Crème-Shampoo, Schaumcrème - alles für mehrmalige Anwendung), dazu die Broschüre «Babys erste Lebensjahre».

Name/Strasse/Ort:

N 15

# Neu

## Sockel- Modell 70 Liter Fr. 335.-



- Auf jede Höhe zwischen 80 und 90 cm einstellbar
- neues, stromsparendes Hochleistungsaggregat
- ungewöhnlich grosses Gefrierfach (über drei Liter)
- hitze- und kratzfeste Arbeits- und Abstellplatte
- einzigartige Aluminium-Innenverkleidung mit überragenden Vorteilen
- absolut rostfreie Chromstahl-Tablare
- 5 Jahre Vollgarantie auf die Funktion aller Teile des ganzen Schrankes

# SIBIR